

1st 地壺球世界盃

FloorCurling World Cup

香
港

原
創
運
動

A sport from Hong Kong

香港啟德郵輪碼頭A區 S201
2023年12月1-3日

Hong Kong Kai Tak Cruise Terminal
Zone A S201
1 - 3 December 2023

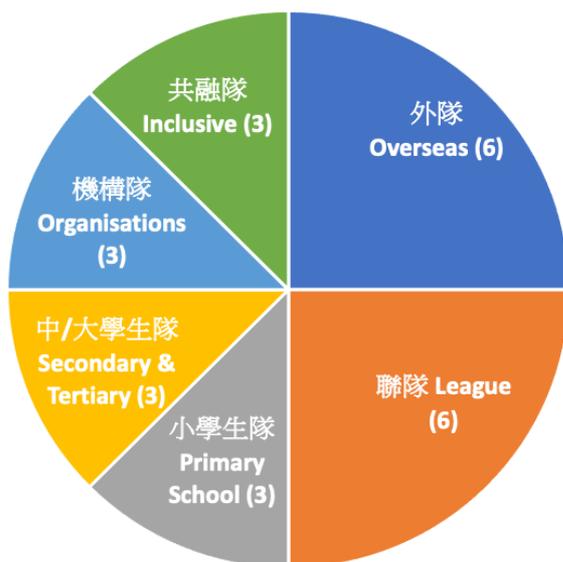




- 共 **72** 支球隊 teams
- 共 **252** 名運動員 athletes
- 來自 **7** 個地區 regions
- 最年幼 Youngest: **7** 歲
- 最年長 Eldest: **96** 歲

進入世界盃隊伍數目

No. of teams entering the World Cup



CONTENTS 目錄



- 2 前言 Foreword
- 3 序言 Preface
- 4 鳴謝 Acknowledgements
籌委會 Organising Committee
- 5 從零到世界盃 From Zero to World Cup
- 7 關於地壺球世界盃 About FloorCurling World Cup
- 9 地壺球節精選活動 Highlights of the International FloorCurling Fiesta

賽程 Schedule

- 14 中/大學生組 Secondary/Tertiary Group
- 15 小學生組 Primary Group
- 16 共融組 Inclusion Group
- 17 世界盃決賽 World Cup

球隊名單 FloorCurling teams

- 18 中/大學生組 Secondary/Tertiary Group
- 23 小學生組 Primary Group
- 27 機構組 Organisation Group
- 28 共融組 Inclusion Group
- 31 世界盃決賽 World Cup

主辦機構
Organiser



HONG KONG
FloorCurling
ASSOCIATION

<https://floorcurling.hk/>

Foreword 前言

男 共
女 融
老 體
少 育



李石椿 (木子)

LI Shek Chong John (Muzi)

中國 香港



傷 始



健 於



共 香

樂 江

地壺球 創辦人 (2015)

世界地壺球聯會 創會會長 (2016 -)

香港地壺球協會 創會會長 (2016 -)

香港傷健人士地壺球協會 顧問 (2021 -)

地壺球總教練 (2014 -)

CurlingPro 創辦人及總監 (2014 -)

國際地壺球發展有限公司及地壺樂
創辦人及總監 (2021 -)

香港冰壺協會 創會會長 (2014 -)

香港輪椅冰壺 教練及顧問 (2022 -)

香港長青冰壺隊副隊長 (2018 -)

冰壺教練 (2016 -); 輪椅冰壺教練 (2022 -)

Preface 序言



Sherry Teo

President, Singapore FloorCurling Federation

Since the introduction of FloorCurling in Singapore by the World FloorCurling Federation in 2017, the Singapore FloorCurling Federation (SFCF) has developed very rapidly in the community. The sport has now proliferated in myriad organisations like the Singapore Government's People's Association grassroots communities, Sports Singapore Active Health Labs, Non-Government Organisations, and Voluntary Welfare Organisations.

In line with the Singapore Government's promotion of Active Ageing for Seniors, there are regular monthly FloorCurling activities in the Active Ageing Centres of Community Clubs and Social Service Agencies.

To date, there are many active Interest Groups set up in various Community Clubs playing FloorCurling. This culminated in SFCF being awarded the People's Association Community Spirit Excellence Award this year.

On 20 September 2023, we had our inaugural Lion's Cup Friendly FloorCurling Competition between Singapore and Hong Kong teams. The Singapore teams from PA Community Sports Networks won the silver and bronze medals.

SFCF even introduced FloorCurling into Indonesia in March 2023 when the Indonesian FloorCurling Association was started by our Indonesian partners.

Our Singapore team is participating in the FloorCurling World Cup in Hong Kong from 1-3 December 2023 and we send our best wishes to the World FloorCurling Federation in anticipation of a successful event.



澳門地壺球總會理事長 **林賢發**

在澳門婦女聯合總會大力支持及推動下，澳門地壺球總會自2019年成立以來，致力以推廣地壺球運動，配合特區政府開展大眾體育，促進團體間之友好交往，促進澳門體育事業多元發展。

自成立以來，本會提倡「傷健共融，親子同樂」為辦會宗旨，積極與本澳多間學校、青年社團、商業機構等合作在澳門各區舉辦多場地壺球推廣日活動，並派出導師到機構教授地壺球給員工或會員，更受邀參加多個嘉年華及會展活動，在活動場地擺設攤位並推廣地壺球，深受參加者歡迎。

此外，香港地壺球發展規模龐大、制度穩建，並成功吸引眾多愛好地壺球運動人仕，推廣新興運動成效顯著，並漸漸由推廣階段逐漸演變成專業競技比賽，值得本會汲取經驗、借鏡學習。

最後，我謹代表本會預祝“國際地壺球節暨地壺球世界盃取得圓滿成功，並繼續“以壺會友、切磋壺技、共融交流”的理念，共同為推動地壺球運動發展再創高峰。

多謝合作伙伴!

Thank you, Collaborators!



世界盃獎座是限量版施華洛世奇 Pointiage® 獵鷹 Alsaqr Almalaki，由水晶晶水晶專門店贊助。

The Falcon World Cup trophy is the exclusive Swarovski Pointiage® falcon Alsaqr Almalaki, sponsored by Crystal Boutique.



籌委會

Organising Committee

木子 (李石椿) Muzi (John LI)
仇健明 CHAU Kin Ming
劉存義 LAU Chuen Yee

楊梓呈 YEUNG Tsz Ching
梁小英 LEUNG Siu Ying
黃俊橋 WONG Chun Kiu

林耀國 LAM Yiu Kwok
聶志明 NIP Chi Ming
姚靜嫻 Antonia YIU



從零到世界盃

From Zero to World Cup

地壺球從冬奧冰壺運動演變出來的港產「共融體育運動」，默默從零開創香港本土體育，讓任何人會一試便上手的運動。地壺球可不分年齡、性別、能力及文化背景一起互動比賽，為傳統體育作出新突破。

FloorCurling, transformed from the Olympic sport of curling, has developed from zero to a Hong Kong homegrown inclusive sport. It is easy to learn. FloorCurling embraces people of different age groups, gender, abilities and backgrounds to interact and compete against each other. This element of inclusion transcends traditional sports.

2014年10月

「地板冰壺」作為介紹冰壺運動的工具。

2015年12月

研發出地壺球，採用了12個壺、3人一隊規範、全賽道、三個不同年齡發球點、發球線、安全線等規例、平頭推桿、指揮桿及垂直計分板。

2016年2月

在哈薩克斯坦及多國支持下成立了世界地壺球聯會。香港地壺球協會則在3月成立，開展導師培訓、走訪32個城市介紹地壺球。

2017-2022

以地壺球介紹冰壺及支持2022北京冬奧會，普及香港人認識及看懂冰壺比賽。

2021年6月

在2019至2022年的疫情閉關期間，於2021年6月在紅磡置富都會開辦了首個標準7賽道的地壺球館 -- 「地壺樂」，讓球友們可多參與運動及保持正常社交。

2022年6月

與九龍城民政事務處合辦地壺球活動，成功取得聯合國倡導的全球可持續發展SDG項目並成功取得2項世界紀錄。

2023年4月

地壺樂搬至啟德郵輪碼頭，開展疫情後發展新篇章。

2023年6月

開展國際地壺球交流比賽，為地壺球確立發展為共融體育運動的方向。2023年出訪台北、廣州及新加坡進行比賽。11月中更遠赴俄羅斯參加國際地壺球錦標賽。

2023年11月

於2023年11月3日至12月3日發動世界地壺球聯會會員共同響應首屆國際地壺球節及於12月1-3日在地壺球原創地香港舉辦地壺球世界盃，落實「以壺會友，樂在壺中」的地壺球理念。

October 2014

Floor curling (in two separate words) adopted as a tool to promote curling

December 2015

Developed the FloorCurling (in one single word) equipment with 12 rocks, 3 persons per team, full lane with three start points, start line, safety line and other rules. Also, developed the pusher and score board.

February 2016

Established the World FloorCurling Federation with the support of Kazakhstan and other countries. Established the Hong Kong FloorCurling Association in March. Started instructor training programmes. Began the introduction of FloorCurling to 32 cities.

2017-2022

Used FloorCurling to promote curling and support the 2022 Beijing Winter Olympics. More people became aware of the sport of curling and know how to appreciate watching a curling game.

June 2021

Despite the pandemic, opened FloorCurling Plus, the first FloorCurling centre with 7 standard lanes in Hung Hom Fortune Metropolis in June 2021. The centre encourages players to participate in sports and maintain social interactions.

June 2022

Collaborated with Home Affairs Department (Kowloon City District) in a FloorCurling programme and successfully earned two SDG (Sustainable Development Goals) awards as advocated by the United Nations.

April 2023

FloorCurling Plus moved to Kai Tak Cruise Terminal unveiling a new page after COVID.

June 2023

International competitions commenced, further fostering FloorCurling as an inclusive sport. 2023 witnessed overseas trips to Taipei, Guangzhou and Singapore. In November 2023, visited Russia and participated in the International FloorCurling Tournament.

November 2023

Members of the World FloorCurling Federation supported the International FloorCurling Fiesta from 3 November to 3 December 2023. Organised the FloorCurling World Cup in Hong Kong, the birthplace of FloorCurling, in 1-3 December 2023, fulfilling the spirit of "FloorCurling acquaintance is blissful".

關於地壺球世界盃

About FloorCurling World Cup



2023 年 11 月 3 日至 12 月 3 日是第一屆國際地壺球節。世界地壺球聯會成員在各城市舉辦活動，支持及響應共融體育運動。

2023 年 12 月 1 日至 3 日是國際地壺球節的壓軸亮點。第一屆地壺球世界盃將於在地壺球運動的發源地香港舉行。世界盃讓大家體驗共融運動的精髓。比賽分為四個組別：小學生組；中學及大專生組；機構組；和共融組。每個小組的勝出隊伍將進入世界盃，與海外球隊展開較量。海外隊伍來自深圳、廣州、寧波、澳門、台北、新加坡。

The 1st International FloorCurling Fiesta from 3 November to 3 December 2023 is an international event with the support of members of the World FloorCurling Federation. Each participating member organises FloorCurling events in their own city, echoing the spirit of inclusion around the world.

The 1st FloorCurling World Cup, as the finale of the Fiesta, is held from 1 to 3 December 2023 in Hong Kong, the birthplace of FloorCurling. The World Cup epitomises one's experience of inclusive sport. Competition begins with four groups: Primary School Students; Secondary & Tertiary School Students; Organisations; and Inclusive teams. Top teams from each of these groups will enter the World Cup and compete against overseas teams. Overseas teams come from Shenzhen, Guangzhou, Ningbo, Macau, Taipei, and Singapore.

最好的地壺球場

The best place for the inclusive sport of FloorCurling



<https://floorcurlingplus.hk/>



香港啟德郵輪碼頭 A區 S201

Hong Kong Kai Tak Cruise Terminal Zone A S201



地壺樂成立於2019年，為不同年齡層、性別、能力和背景的人士提供一個擁有標準賽道的場地，讓他們共聚，互動和比賽。

Established in 2019, FloorCurling Plus provides a venue with standard FloorCurling lanes for people of different age groups, gender, abilities and backgrounds to gather together, interact and compete against each other.

地壺球節精選活動

Highlights of the

International FloorCurling Fiesta



Hong Kong 香港



活動啟動禮由參加地壺球世界盃共融組比賽的奇鷹隊兩位賽員胡祺(96歲)及溫衛全(88歲)主持開球禮
Fiesta kick-off ceremony by Woo Ki (age 96) and Wan Wai Chuen (age 88) (3 November 2023)



巳蛇盃：長者地壺球錦標賽，共19隊參賽，57位賽員，共4,000歲
Snake Cup: Senior FloorCurling Championships with 19 teams of 57 players, culminating to 4,000 years old (11 November 2023)



黃大仙警區辦「長幼共融地壺球邀請賽」
Young & Old Inclusive FloorCurling Invitation Tournament by Wong Tai Sin Police District (26 November 2023)



在2023香港戶外用品及運動博覽宣傳「地壺球世界盃」

Promoting FloorCurling World Cup in 2023 Hong Kong Outdoor & Sport Expo (24 - 26 November 2023)



伊斯蘭鮑伯濤紀念小學 -- 教師發展日
 Teacher Development Day — Islamic Dharwood Pau Memorial Primary School
 (27 November 2023)



動感社區 (啟德社區會堂)
 Active Community (Kai Tak Community Hall) (November 2023)



地壘球在天主教南華中學
 FloorCurling at Nam Wah Catholic Secondary School
 (28 November 2023)



地壘球聯賽 — 9個球會互相對壘，每次比賽分別進行單打、雙打、和三人賽事
 FloorCurling league games — 9 clubs compete round robin against each other. Each round has single, pairs and triple games. (September - December 2023)

Singapore 新加坡



我愛地壘球節 We Love FloorCurling Fiesta (18 November 2023)



健康與保健日
Fun with FloorCurling at Nee Soon South AAC Health & Wellness Day (19 November 2023)



樂齡嘉年華
FloorCurling try out at AMK GRC, Kebun Baru and Yio Chu Kong SMCs Active Ageing Carnival 2023 (26 November 2023)



樂齡健康嘉年華
Serangoon AAC Seniors Health Carnival (25 November 2023)

Russia 俄羅斯



俄羅斯國際地壺球錦標賽
International FloorCurling Tournament, Krasnoyarsk, Russia (18 November 2023)

共12隊從10個國家/地區參賽
A total of 12 teams from 10 countries/regions participated in the tournament:

- China 中國
- Egypt 埃及
- India 印度
- Jamaica 牙買加
- Kazakhstan 哈薩克斯坦
- Kyrgyzstan 吉爾吉斯
- Russia 俄羅斯
- Uzbekistan 烏茲別克
- Venezuela 委內瑞拉
- Hong Kong 香港



金牌: 禮貌隊 (牙買加)
銀牌: X-people (委內瑞拉, 烏茲別克, 俄羅斯)
銅牌: 創辦人隊 (香港)

Gold medal: Politechnik (Jamaica)
Silver medal: X-people (Venezuela, Uzbekistan, Russia)
Bronze medal: Founders (Hong Kong)



Indonesia 印尼



INDONESIA FLOORCURLING
presents
**FLOORCURLING SPORT
FOR FRIENDSHIP & TEAM BONDING**

- A NEW SPORT FOR MULTI
AGE GROUP & ABILITIES

- "UNIQUE - COMPETITIVE -
INCLUSIVE - FUN"

- COME JOIN THIS EXCITING
SPORT and LET'S PLAY
TOGETHER

WEDNESDAY, NOVEMBER 29, 2023
DAPUR CIKAJANG - Jl. CIKAJANG no.
55, Jakarta Selatan
3pm Jakarta Time onwards
FloorCurling Fee: Rp. 100,000,
(include food & drink)

SEE YOU FRIENDS!

FOR MORE INFO CONTACT:
Ira Kusumawardani : 097775993799
Rian Suarianto : 087548541888
Email : indonesiafloorcurling@gmail.com

歡迎印尼加入世界地壺球聯會!
**Welcome, Indonesia on board the
World FloorCurling Federation!**



地壺球友誼和團隊聯繫 (印尼)
FloorCurling Sport for Friendship & Team Bonding, Indonesia
(29 November 2023)

Nepal 尼泊爾



尼泊爾快將加入世界地壺球聯會!
**Nepal will soon become a member of
the World FloorCurling Federation!**

賽程 Schedule

2023地壘球世界盃中/大學生組比賽 2/12/2023 10:30 地壘樂 (九龍啓德郵輪碼頭A區S201)

	Group A	Group B	Group C	Group D	Group E
1	奮勇地救A	奮勇地救B	奮勇地救C	奇跡隊	仁二B
2	鳳翎一隊	三兄弟	鳳翎三隊	仁二A	鳳翎二隊
3	良師益友	天官中A	天官中B	天官中C	嶺南中學2
4	嶺南中學1	仁愛田中			

初賽：分5組，每組進行單循環比賽，每場4局，勝得3分、和各得2分、輸得1分。以高低分排名次，首名若有同分以黃金壺決勝。每組首名晉級6強。
A-B兩組次名可以單個黃金壺比賽(4-3-2-1分)得分最高一隊可晉級6強。

Time	Lane 1	Lane 3	Lane 5	Lane 6	Lane 7	Lane 9	Lane 11
10:30-11:00	A1 v A2	A3 v A4	B1 v B2	B3 v B4	C1 v C2	D1 v D2	E1 v E2
Result	:	:	:	:	:	:	:
11:05-11:35	A1 v A3	A2 v A4	B1 v B3	B2 v B4	C1 v C3	D1 v D3	E1 v E3
Result	:	:	:	:	:	:	:
11:35-12:05	A1 v A4	A2 v A3	B1 v B4	B2 v B3	C2 v C3	D2 v D3	E2 v E3
Result	:	:	:	:	:	:	:

Group A		Game 1	Game 2	Game 3	Total
A1	奮勇地救A				
A2	鳳翎一隊				
A3	良師益友				
A4	嶺南中學1				

Group D		Game 1	Game 2	Game 3	Total
D1	奇跡隊				
D2	仁二A				
D3	天官中C				

Group B		Game 1	Game 2	Game 3	Total
B1	奮勇地救B				
B2	三兄弟				
B3	天官中A				
B4	仁愛田中				

Group E		Game 1	Game 2	Game 3	Total
E1	仁二B				
E2	鳳翎二隊				
E3	嶺南中學2				

Group C		Game 1	Game 2	Game 3	Total
C1	奮勇地救C				
C2	鳳翎三隊				
C3	天官中B				

6強淘汰賽：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。勝方進入4強，負方3隊採3球黃金壺對決，採4-3-2-1分，以總分最高隊晉級4強。

	隊號	隊名	勝方	負方	黃金壺
A首					
B首					
C首					
D首					
E首					
AB次					

Time	Lane 2	Lane 4	Lane 6
12:10-12:40	A首 v B首	C首 v D首	E首 v AB次
Result	:	:	:

4強：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。

	隊號	隊名
強1		
強2		
強3		
強4		

Time	Lane 3	Lane 5
12:45-13:15	強1 v 強2	強3 v 強4
Result	:	:

	金/銀牌賽	銅牌賽
Time	Lane 2	Lane 4
13:20-13:50	v	v
Result	:	:

2023地壺球世界盃小學組比賽 2/12/2023 14:00 地壺樂 (九龍啟德郵輪碼頭A區S201)

	Group F	Group G	Group H	Group J	Group K	Group L
1	何澤芸A	何澤芸B	何澤芸C	何澤芸D	何澤芸E	夢芹A
2	夢芹B	夢芹C	夢芹D	夢芹E	飛虎仔仔	楊震地壺
3	寶血1隊	寶血2隊	寶血3隊	神召1隊	神召2隊	港同1
4	宜基小學	港同2	港同3	有緣相聚		

初賽：分6組，每組進行單循環比賽，每場4局，勝得3分、和各得2分、輸得1分。首名同分以黃金壺決勝。每組首名晉級6強

Time	Lane 1	Lane 2	Lane 3	Lane 4	Lane 5	Lane 6	Lane 7	Lane 8	Lane 9	Lane 10
14:00-14:30	F1 v F2	F3 v F4	G1 v G2	G3 v G4	H1 v H2	H3 v H4	J1 v J2	J3 v J4	K1 v K2	L1 v L2
Result	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
14:35-15:05	F1 v F3	F2 v F4	G1 v G3	G2 v G4	H1 v H3	H2 v H4	J1 v J3	J2 v J4	K1 v K3	L3 v L1
Result	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
15:10-15:40	F1 v F4	F2 v F3	G1 v G4	G2 v G3	H1 v H4	H2 v H3	J1 v J4	J2 v J3	K2 v K3	L2 v L3
Result	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

Group F		Game 1	Game 2	Game 3	Total
F1	何澤芸A				0
F2	夢芹B				0
F3	寶血1隊				0
F4	宜基小學				0

Group J		Game 1	Game 2	Game 3	Total
J1	何澤芸D				0
J2	夢芹E				0
J3	神召1隊				0
J4	有緣相聚				0

Group G		Game 1	Game 2	Game 3	Total
G1	何澤芸B				0
G2	夢芹C				0
G3	寶血2隊				0
G4	港同2				0

Group K		Game 1	Game 2	Game 3	Total
K1	何澤芸E				0
K2	飛虎仔仔				0
K3	神召2隊				0

Group H		Game 1	Game 2	Game 3	Total
H1	何澤芸C				0
H2	夢芹D				0
H3	寶血3隊				0
H4	港同3				0

Group L		Game 1	Game 2	Game 3	Total
L1	夢芹A				0
L2	楊震地壺				0
L3	港同1				0

6強淘汰賽：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。勝方進入4強，負方3隊採3球黃金壺對決，採4-3-2-1分，以總分最高隊晉級4強。

	隊號	隊名	勝方	負方	黃金壺
F首					
G首					
H首					
J首					
K首					
L首					

Time	Lane 2	Lane 4	Lane 6
15:50-16:20	F首 v G首	H首 v J首	K首 v L首
Result	:	:	:

黃金壺	負方(L2)	負方(L4)	負方(L6)
16:25-16:30			
強4			

4強：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。

	隊號	隊名
強1		
強2		
強3		
強4		

Time	Lane 3	Lane 5
16:30-17:00	強1 v 強2	強3 v 強4
Result	:	:

	金/銀牌賽	銅牌賽
Time	Lane 2	Lane 4
17:05-17:35	v	v
Result	:	:

2023地壺球世界盃共融組比賽 3/12/2023 09:30 地壺樂 (九龍啟德郵輪碼頭A區S201)

	M	N	P
1	輪椅地壺球	師生隊	你我他
2	乘風破浪	共融互重	廣結良朋
3	三人行	弘基紙業	力量奇鷹
4	啟迪耆兵	蕭芳芳	青苗隊

初賽：分3組，每組進行單循環比賽，每場4局，勝得3分、和各得2分、輸得1分。以高低分排名次，首2名若有同分以黃金壺決勝。每組首2名晉級6強。

Time	Lane 2	Lane 3	Lane 5	Lane 6	Lane 7	Lane 9
09:30-10:00	M3 v M4	N3 v N4	P3 v P4	M1 v M2	N1 v N2	P1 v P2
Result	:	:	:	:	:	:
10:05-10:35	P1 v P3	N1 v N3	M2 v M4	N2 v N4	M1 v M3	P2 v P4
Result	:	:	:	:	:	:
10:40-11:10	N1 v N4	M2 v M3	N2 v N3	P2 v P3	P1 v P4	M1 v M4
Result	:	:	:	:	:	:

Group M		Game 1	Game 2	Game 3	Total
M1	輪椅地壺球				0
M2	乘風破浪				0
M3	三人行				0
M4	啟迪耆兵				0

Group P		Game 1	Game 2	Game 3	Total
P1	你我他				0
P2	廣結良朋				0
P3	力量奇鷹				0
P4	青苗隊				0

Group N		Game 1	Game 2	Game 3	Total
N1	師生隊				0
N2	共融互重				0
N3	弘基紙業				0
N4	蕭芳芳				0

6強淘汰賽：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。勝方進入4強，負方3隊採3球黃金壺對決，採4-3-2-1分，以總分最高隊晉級4強。

	隊號	隊名	勝方	負方	黃金壺
M首					
N次					
N首					
P次					
P首					
M次					

Time	Lane 2	Lane 4	Lane 6
11:15-11:45	M首 v N次	N首 v P次	P首 v M次
Result	:	:	:

4強：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。

	隊號	隊名
強1		
強2		
強3		
強4		

Time	Lane 3	Lane 5
11:50-12:20	強1 v 強2	強3 v 強4
Result	:	:

	金/銀牌賽	銅牌賽
Time	Lane 2	Lane 4
12:25-12:55	v	v
Result	:	:

2023地壺球世界盃決賽 3/12/2023 14:00 地壺樂 (九龍啓德郵輪碼頭A區S201)

	Q	R	S	T	U	V
1	深南恆超	寧波地壺	台體大	新地聯	澳門地總	廣州
2	飛鷹	信聯	北極兔	樂壺淘	傷健地壺	啟迪教室
3	小學1	小學2	小學3	機構1	機構2	路德會
4	共融3	共融2	共融1	中/大學3	中/大學2	中/大學1

 輪椅

初賽：分6組，每組進行單循環比賽，每場4局，勝得3分、和各得2分、輸得1分。首名同分以黃金壺決勝。每組首名晉級6強

Time	Lane 1	Lane 2	Lane 3	Lane 4	Lane 5	Lane 6	Lane 7	Lane 8	Lane 9	Lane 10	Lane 11	Lane 12
14:00 - 14:30	S1 v S2	V3 v V4	R1 v R2	T3 v T4	Q1 v Q2	S3 v S4	T1 v T2	U1 v U2	U3 v U4	R3 v R4	V1 v V2	Q3 v Q4
Score	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
14:35 - 15:05	Q1 v Q3	T2 v T4	R1 v R3	V2 v V4	S1 v S3	Q2 v Q4	T1 v T3	S2 v S4	U1 v U3	U2 v U4	V1 v V3	R2 v R4
Score	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
15:10 - 15:40	V2 v V3	U1 v U4	S2 v S3	R2 v R3	T2 v T3	U2 v U3	T1 v T4	Q1 v Q4	Q2 v Q3	S1 v S4	V1 v V4	R1 v R4
Score	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

Group Q		Game 1	Game 2	Game 3	Total
Q1	深南恆超				0
Q2	飛鷹				0
Q3	小學1				0
Q4	共融3				0

Group T		Game 1	Game 2	Game 3	Total
T1	新地聯				0
T2	樂壺淘				0
T3	機構1				0
T4	中/大學3				0

Group R		Game 1	Game 2	Game 3	Total
R1	寧波地壺				0
R2	信聯				0
R3	小學2				0
R4	共融2				0

Group U		Game 1	Game 2	Game 3	Total
U1	澳門地總				0
U2	傷健地壺				0
U3	機構2				0
U4	中/大學2				0

Group S		Game 1	Game 2	Game 3	Total
S1	台體大				0
S2	北極兔				0
S3	小學3				0
S4	共融1				0

Group V		Game 1	Game 2	Game 3	Total
V1	廣州				0
V2	啟迪教室				0
V3	路德會				0
V4	中/大學1				0

6強淘汰賽：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。勝方進入4強，負方3隊採3球黃金壺對決，採4-3-2-1分，以總分最高隊晉級4強。

	隊號	隊名	勝方	負方	黃金壺
Q首					
R首					
S首					
T首					
U首					
V首					

Time	Lane 2	Lane 4	Lane 6
15:50-16:20	Q首 v R首	S首 v T首	U首 v V首
Result	:	:	:

黃金壺	負方(L2)	負方(L4)	負方(L6)
16:25-16:30			
強4			

4強：賽4局，和打負加局決勝；再和打單球黃金壺決勝。

	隊號	隊名
強1		
強2		
強3		
強4		

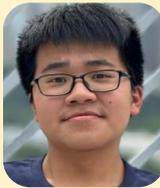
Time	Lane 3	Lane 5
16:30-17:00	強1 v 強2	強3 v 強4
Result	:	:

金/銀牌賽		銅牌賽	
Time	Lane 2	Lane 4	
17:05-17:35	v	v	
Result	:	:	

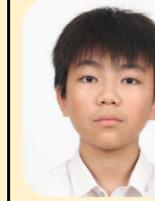
球隊名單

FloorCurling Teams

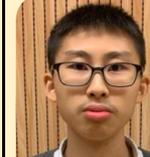
2023 地壺球世界盃中/大學組名單 Secondary/Tertiary Group Name List (1)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
嶺南中學							
A4	隊名	嶺中1	黃日朗 WONG Yat Long	鄺煒迪 KUANG Wai Tik	容俊豐 YUNG Chun Fung		鄭霽珩
嶺南中學							
E3	隊名	嶺中2	林子賢 LAM Tsz Yin	張嘉悅 CHEUNG Ka Yuet	熊朗然 HUNG Ling Yin Edmond	王浩鑾 WONG Ho Kam	鄭霽珩
佛教黃鳳翎中學							
A2	隊名	鳳翎1	李傳霖 LI Chuen Lam	雷駿璋 LEI Chun Wei	布諾僑 PO Nok Kiu	羅海納 LUO Hai Na	陳俊匡
佛教黃鳳翎中學							
E2	隊名	鳳翎2	陳詠潼 CHAN Wing Tung	李心棋 LI Sum Ki	陳志傑 Jakkarin Phong-ngam		陳俊匡
佛教黃鳳翎中學							
C2	隊名	鳳翎3	曲俊熙 QU Jun Xi	黃智謙 WONG Chi Him Ian	羅有容 LUO You Rong	施堯鋸 SZE Yiu Kwan	陳俊匡
屯門婦聯							
D1	隊名	奇跡隊	陳朗 CHAN Long	楊皓森 YEUNG Ho Sum	楊皓迦 YEUNG Ho Ka	陳樂 CHAN Lok	黃茂森 楊俊雄

2023 地壺球世界盃中/大學組名單 Secondary/Tertiary Group Name List (2)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
仁濟醫院第二中學							
D2	隊名	仁二A	林鈞淞 LIN Gwan Sung	鄭少軒 CHENG Siu Hin	黃梓謙 WONG Tsz Him	劉尚希 LAU Sheung Hei	鄭浩朗
仁濟醫院第二中學							
E1	隊名	仁二B	孫敬旻 SUEN King Man	郭梓瑩 KWOK Tsz Ying	鍾子澄 CHOENG Tsz Ching	郭浚希 KWOK Chun Hei	鄭浩朗
天水圍官立中學							
B3	隊名	天官中A	周文豪 CHAU Man Ho	許煥東 XU Wun Tung	幸之言 HANG Chi Yin	麥籽芊 MAK Tsz Chin	何梓莊
天水圍官立中學							
C3	隊名	天官中B	黃天宇 HUANG Tian Yu	梁雋熙 LEUNG Chun Hei	孔霖清 HUNG Lam Ching	李順源 LEE Shun Yuen	何梓莊
天水圍官立中學							
D3	隊名	天官中C	陳思羽 CHEN Sze Yu	陳芊穎 CHEN Chin Wing	蕭采樺 SHIU Tsoi Wa		何梓莊

2023 地壺球世界盃中/大學組名單 Secondary/Tertiary Group Name List (3)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
粉嶺救恩書院							
A1	隊名	奮勇地救A	林芷瑩 LAM Tsz Ying	梁鈞皓 LEUNG Kwan Ho	王柏喬 WONG Pak Kiu		鄧卓晞
粉嶺救恩書院							
B1	隊名	奮勇地救B	李卓駿 LEE Cheuk Chun	李圳澤 LI Chun Chak	余栢霖 YU Pak Lam	鄒天朗 CJOW Tin Long	鄧卓晞
粉嶺救恩書院							
C1	隊名	奮勇地救C	呂誠希 LUI Shing Hei	李坤銘 LI Kun Ming	李文俊 LEE Man Chun	戴亮星 TAI Leong Sing	鄧卓晞
飛鷹地壺球會							
A3	隊名	良師益友	朱韋建 CHU Wai Kin	楊家良 YEUNG Ko Leung	施澄 Sze Ching		朱韋建
飛鷹地壺球會							
B2	隊名	三兄弟	林耀章 LAM Yiu Cheung	關仲軒 KWAN Chung Hin	蘇浩霖 SO Ho Lam		林耀章
仁愛堂田家炳中學							
B4	隊名	仁愛田中	黃冠熹 Jason WONG	黃靖喬 WONG Ching Kiu	曾曉匯 TSANG Hiu Wui	冼子瓏 SIN Tsz Lung	黃冠熹

2023 地壺球世界盃小學組名單 Primary Group Name List (1)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
聖公會何澤芸小學							
F1	隊名	何澤芸A	石皆君 SHI Jie Jun	楊子灝 YEUNG Tsz Ho	熊日朗 HUNG Yat Long		黃湛健
聖公會何澤芸小學							
G1	隊名	何澤芸B	陳雁汗 CHAN Ngan Tsin Charlotte	郭曼晴 KWOK Man Ching	邵浚軒 SIU Tsun Hin		黃湛健
聖公會何澤芸小學							
H1	隊名	何澤芸C	李晞柔 LEE Hei Yau Hazel	何忻熙 HO Yan Hei	詹梓杰 JIM Tsz Kit		黃湛健
聖公會何澤芸小學							
J1	隊名	何澤芸D	李智鋒 LI Chi Fung	許書軒 HUI Shu Hin	鄭皓謙 CHENG Ho Him		黃湛健
聖公會何澤芸小學							
K1	隊名	何澤芸E	趙語嫣 CHIU Yu Yin	陳靖琳 CHAN Ching Lam	許泳琳 HUI Wing Lam Priscilla	曾鎧澄 TSANG Hoi Ching	黃湛健
楊震地壺							
L2	隊名	楊震地壺	王紹逸 WONG Siu Yat	馬琨傑 MA Man Kit	陳頌錡 CHAN Chung Kei		馮慶德

2023 地壺球世界盃小學組名單 Primary Group Name List (2)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
							
K2	隊名	飛虎仔仔	李崇熙 LEE Sung Hei Clayton	陳君朗 CHAN Kwan Long	陳綽迪 CHAN Cheuk Tik		陳小玲
							
J4	隊名	有緣相聚	梁啟希 LEUNG Kai Hei	王朗僑 WONG Long Kiu	何岳臻 HO Ngok Chun		梁文傑
							
F3	隊名	寶血1隊	胡曉程 WOO Hiu Ching	陳敏澄 CHAN Man Ching	吳希而 NG Hei Yee	劉玉臻 LIU Yuk Chun	黃家慶
							
G3	隊名	寶血2隊	莊淳茵 CHONG Shun Yan	葉栩妍 YIP Hui Yin	陳韻同 CHAN Wan Tung		黃家慶
							
H3	隊名	寶血3隊	鄭穎鋒 CHENG Wing Fung	王榮濤 WONG Kai To	黎茜忻 LAI Sin Yan	李俊耀 LEE Chun Yiu	黃家慶
							
F4	隊名	宣基小學	曾皓揚 TSANG Ho Yeung	盧彥臻 LO Yin Chun	劉柏毅 LAU Pak Ngai	謝于丰 TSE Yue Fung	梁小英

2023 地壘球世界盃小學組名單 Primary Group Name List (3)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
聖公會鄭夢芹小學							
			L1	隊名	夢芹A	何祉樂 HO Tsz Lok	莫鍵臻 MOK Kin Chun
聖公會鄭夢芹小學							
			F2	隊名	夢芹B	梅芷祺 MUI Tsz Ki	蕭迦雯 SIU Ka Man
聖公會鄭夢芹小學							
			G2	隊名	夢芹C	陳耀朗 CHAN Yiu Long	周懿澄 CHOW Yi Ching
聖公會鄭夢芹小學							
			H2	隊名	夢芹D	程朗琛 CHING Long Sum	溫佑晉 WAN Yau Chun
聖公會鄭夢芹小學							
			J2	隊名	夢芹E	李子樂 LEE Tsz Lok Ernest	黃卓熙 WONG Cheuk Hei

2023 地壺球世界盃小學組名單 Primary Group Name List (4)

機構 Organization / 學校 School			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
基督教粉嶺神召會小學							
			J3	隊名	神召1隊	陳杰麟 CHAN Kit Lun	莊烙恩 JONG Lok Yan
基督教粉嶺神召會小學							
			K3	隊名	神召2隊	陳迦澂 CHAN Ka Mei	彭浩桐 PANG Ho Tung
港大同學會小學							
			L3	隊名	港同1	陳力僑 CHAN Lik Kiu	陳湘寧 CHAN Sheung Ning
港大同學會小學							
			G4	隊名	港同2	陳進彥 CHAN Chun Yin	關培智 KWAN Pui Chi Clarence
港大同學會小學							
			H4	隊名	港同3	陳暄喬 TAN Tania Xuan	曹朗僖 CHO Long Hei Nicholas

2023 地壺球世界盃機構組名單 Organization Group Name List (1)

機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
CurlingPro							
			9	隊名	冰壺女孩	袁芊悠 YUEN Chin Yau Renee	莊詠昕 CHONG Wing Yan Reanne
							
			5	隊名	壺嘍啦	陳梓蔚 CHAN Tsz Wai	陳泳延 CHAN Wing Yin
							
			6	隊名	壺粹萃	陳江南 CHAN Koong Nam	黃富新 WNG Fu San
Pivot							
			4	隊名	PIVOT	楊梓呈 YEUNG Tsz Ching	楊濬鑰 YEUNG Ho Lun Leo
同路舍							
2	隊名	同路舍1	邱美儀	李鴻光	潘悅強	李桂有	Karen WONG
同路舍							
3	隊名	同路舍2	李耀宗	李順群	陳靜怡	黃華偉	Karen WONG
循道衛理樓農社會服務處油尖旺青少年綜合發展中心							
7	隊名	勝仁	許騰文 XU Teng Wen	梁傲謙 LEUNG Ngo Him	方智朗 FONG Chi Long	許恪沖 XU Ke Chong	YAU Chun Ki
廣西社團							
8	隊名	廣西社團					
Wisdom International Ltd.							
1	隊名	唐花傳奇					陳其光 Daniel

2023 地壺球世界盃共融組名單 Inclusion Group Name List (1)

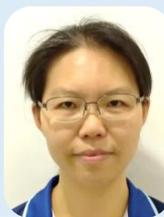
機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
香港傷人土地壺球協會							
			M1	隊名	輪椅地壺球	仇健明 CHAU Kin Ming	劉笑薇 LAU Siu Mei
香港傷人土地壺球協會							
			N1	隊名	師生隊	賀柏軒 HOR Pak Hin Clovis	袁曉翊 YUEN Hiu Yik Heron
香港傷人土地壺球協會							
			P4	隊名	青苗隊	陳希懿 CHAN Hei Yi Nadia	陳希瑜 CHAN Hei Yu
飛鷹地壺球會							
			P1	隊名	你我他	吳振朗 NG Chun Long	李英琪 LEE Ying kei
飛鷹地壺球會							
			M2	隊名	乘風破浪	王浩棠 WONG Ho Tong	黎家寶 LAI Ka Bo

 輪椅

2023 地壺球世界盃共融組名單 Inclusion Group Name List (2)

機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
北極兔地壺球會							
			N2	隊名	共融互重	姜宜壯 Philip KEUNG	Simon Mohamed EL Hachimi

北極兔地壺球會							
			P2	隊名	廣結良朋	鄧順興 TANG Shun Hing	陳碧君 CHAN Bik Kwan Mandy

樂壺淘							
			M3	隊名	三人行	馮慶德 FUNG Hing Tak	何振威 HO Chun Wai

弘基紙業有限公司							
			N3	隊名	弘基紙業	冼錦輝 SIN Kam Fai	徐會華 CHUI Wui Wah

復康力量地壺球隊							
			P3	隊名	力量奇鷹	溫衛全 WAN Wai Chuen	陳苑華 CHAN Yuen Wah

2023 地壺球世界盃共融組名單 Inclusion Group Name List (3)

機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
啓迪敎室							
M4	隊名	啓迪書兵	駱錦全 LOK Kam Chuen	柯瓊珠 CUA King Chu	袁綺華 YUEN Yee Wah		黃啟迪
飛鷹地壺球會							
N4	隊名	蕭芳芳	蕭玉蘭 SIU Yuk Lan	黎瑞蘭 LAI Sui Lan	陳麗芳 CHAN Lai Fong	何蕙芳 HO Wai Fong	梁小英

2023 地壺球世界盃決賽名單 World Cup Name List (1)

機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
屯門婦聯南山中心							
			Q1	隊名	深南恆超	林墨涵 LIN Mo Han Robin	景浩 JING Hao John
廣州							
			V1	隊名	廣州	曾遠明 ZENG Yuan Ming	梁秀瑤 LIANG Xiu Yao
寧波							
			R1	隊名	寧波地壺	汪學明 WANG Xue Ming	許玉華 XU Yu Hua
澳門							
			U1	隊名	澳門地總	鄺詠賢 KUONG Weng In	張映麗 CHEONG IENG Lai
台北							
			S1	隊名	台體休大	周立祐 CHOU Li You	楊廷寬 YANG Ting Kuan

2023 地壺球世界盃決賽名單 World Cup Name List (2)

機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
新加坡							
T1	隊名	新地聯	黃靖智 Hero NG	吳永鈴 NG Joon Lin	周國華 CHOW Kwok Wah	張雪莉 Sherry Teo	張雪莉
飛鷹地壺球會							
O2	隊名	飛鷹	梁小英 LEUNG Siu Ying	黃堅強 WONG Kin KEUNG	梁煥金 LEUNG Woon Kam	王海燕 WANG Hai Yan	梁小英
北極兔地壺球會							
S2	隊名	北極兔	劉存義 LAU Chuen Yee	梁雪貞 LEUNG Suet Ching	陳淑霞 CHAN Suk Ha	莫美娟 MOK Mei Kuen	劉存義
啓迪教室							
V2	隊名	啓迪教室	陳浚彥 CHAN Tsun Yin Christopher	陳志生 CHAN Chi Sang	李好彩 LI Ho Choi	龍衛海 LUNG Wai Hoi	黃啟迪
香港傷健地壺球協會							
U2	隊名	傷健地壺	陳雅儀 CHAN Ngar Yee Sandy	蔡克庭 CHOI Hak Ting	鍾綺華 CHUNG Yee Wah		林耀國

2023 地壺球世界盃決賽名單 World Cup Name List (3)

機構 Organization			隊員 Player 1	隊員 Player 2	隊員 Player 3	隊員 Player 4	領隊 Coach
樂壺淘							
T2	隊名	樂壺淘	陳娜珠 CHAN Nar Chu Monita	馬沛然 MA Pui Yin	盧柏謙 LO Pak Him		黃碧璇

信聯							
R2	隊名	信聯	陳雙福 CHAN Sheung Fuk	聶志明 NIP Chi Ming	鄭霽珩 CHENG Pui Hang	吳玉珍 NG Yuk Chun	聶志明

路德會							
V3	隊名	路德會	張燕冰 CHEUNG Yin Bing	鄭志祥 CHENG Chi Cheung	黃章兒 WONG Cheung Yee	陳建徽 CHAN Kin Fai	劉先生

Q3	小學冠
R3	小學亞
S3	小學季
T3	機構冠

V4	中/大冠
U4	中/大亞
T4	中/大季
U3	機構亞

S4	共融冠
R4	共融亞
Q4	共融季



襟章 Pin



鎖匙扣 Key chain



鎖匙扣 Key chain



卡片套 Card holder
鎖匙扣 Key chain

大會紀念品 World Cup Souvenirs



T 恤
T-shirt



雨傘 Umbrella





冰壺及地壺球器材
Curling and FloorCurling Equipment
<https://curlingpro.com.hk/>